



# Pfarrbrief Pfalzen

**Pfarrsender: 106,80 MHz (RGW)**

Kirchplatz 1 Tel. 0474/528145

**E-Mail-Adresse: [pfarrei.pfalzen@bb44.it](mailto:pfarrei.pfalzen@bb44.it)**

**Mitteilungen: [pfarrbrief.pfalzen@rolmail.net](mailto:pfarrbrief.pfalzen@rolmail.net)**

**Pfarrer Mag. Michael Bachmann CanReg**  
Kiener Dorfstr. 38 – 39030 Kiens

**Tel.: 0474/565349 – Handy: 345 7650806**

**E-Mail: [michael@cmail.it](mailto:michael@cmail.it)**

**Seelsorger P. Paul Borek Handy: 333 3977576**

**E-Mail: [pawel.borek@kapuziner.org](mailto:pawel.borek@kapuziner.org)**

15/2023/su

Pfalzen, 24.07. – 13.08.2023



## Seelsorgeeinheit

# KIENS

Kiens Ehrenburg St. Sigmund  
Terenten Pfalzen

## Gottesdienste vom 24.07.2023 – 30.07.2023

- Mo. 24.07. 07.30 Uhr Rosenkranzgebet
- Di. 25.07. 07.30 Uhr **HM** f. Leb. u. Verst. Steger  
08.00 Uhr Rosenkranzgebet
- Do. 27.07. 19.00 Uhr **HM** f. Rosa Prenn  
**HM** f. Leb. u. Verst. Fam. Gatterer – Winkler
- Sa. 29.07. 12.00 Uhr Pfarrkirche: Trauung der Brautleute Christoph Niedermaier und Felizitas Lena Bardehle. Traupriester P. Paul. Die Pfarrgemeinde wünscht Gottes Segen!**

## 17. Sonntag im Jahreskreis

- Sa. 29.07. 19.00 Uhr **Vorabendgottesdienst** – *P. Aidan Sammlung*  
**Jahrtag** f. Maria Rabanser  
**HM** f. Leb. u. Verst. der Fam. Aichner  
**HM** f. Alois Bachmann – Öhler  
**HM** f. Alois, Johanna und Ruth Steurer  
**HM** f. Fam. Oberlechner  
**HM** f. Gerda Hitthaler  
**HM** f. Seelsorger Gottfried Kaser  
**HM** f. die verstorbenen Priester
- 14.30 Uhr **Taufnachmittag** in der Grundschule Ehrenburg
- So. 30.07. **09.30 Uhr Sonntagsgottesdienst** – **Segnung des Vereinshauses**  
**Jahrtag** f. Maria Baumgartner  
**Jahrtag** f. Maria Sieder  
**Jahrtag** f. Maria Hinteregger Tschurtschenthaler  
**Amt** f. Heinrich Unterpertinger und Werner Harpf  
**Amt** f. Paul Hilber und verstorbene Angehörige  
**Amt** f. Paul und Herbert Baumgartner  
**Amt** f. Paul Oberjakober, Geschwister und deren Eltern  
**Amt** f. Regina Gatterer und Johann Holzinger  
**Amt** f. Peppe Oberjakober
- 11.30 Uhr Bergmesse auf dem Astjoch (Bergfreunde)**

### • **Einladung zur Taufvorbereitung**

Pfarrer Michael und der KFS Ehrenburg laden die Eltern, Patinnen und Paten am **Samstag, 29. Juli 2023 von 14:30 bis ca. 16:00 Uhr** zur Taufvorbereitung in den KFS – Raum der Grundschule Ehrenburg ein. Anmeldung bis 28.07.2023 bei Frau Hernegger Tel: 3474459527

### • **Eröffnung und Segnung des neuen Vereinshauses**

Am **Sonntag, den 30. Juli** findet die feierliche Eröffnung und Segnung des neuen Vereinshauses statt. Die Gemeindeverwaltung lädt alle herzlich dazu ein. Programm: Gottesdienst um 9.30 Uhr – anschließend Festakt im Vereinshaus – Umtrunk und einfaches Mittagessen am Pavillon mit Konzert der Musikkapelle. Wir danken allen, die zum Gelingen des Festes beitragen.

### • **Bibliothek Pfalzen - Vorlesestunde mit Kathrin**

Am 28.07.2023 um 17.00 Uhr wird Kathrin Holzer ein Bilderbuch in der Bibliothek vorlesen. Im Anschluss wird noch gemeinsam gebastelt. Altersempfehlung: 3 bis 6 Jahre. Wir freuen uns auf euch!

• **enten.rennen.** Am Samstag, **05. August** wartet am Mühlenweg in Terenten ein spannender Sommertag auf die ganze Familie. Bei vielen Erlebnisstationen können Quietsche-Enten gestaltet und mit ihnen spannende Spiele gemacht werden. Die Erlebnisstationen beginnen um **14 Uhr** am Mühlenweg, das große Entenrennen startet um **16 Uhr**. Die Enten können bei der Veranstaltung erworben werden, der Erlös kommt der Kinderhilfe „Regenbogen“ zu Gute. Organisiert wird die Veranstaltung vom Jugenddienst Dekanat Bruneck in Zusammenarbeit mit der SKJ, dem PGR, dem KFS und der Gemeinde Terenten. Weitere Infos gibt es im Jugenddienst unter 0474 410242 sowie unter [www.vollleben.it](http://www.vollleben.it)

## Gottesdienste vom 31.07.2023 – 06.08.2023

|                                  |           |  |
|----------------------------------|-----------|--|
| Mo. 31.07.                       | 07.30 Uhr | Rosenkranzgebet  |
| Di. 01.08.                       | 07.30 Uhr | <b>HM</b> f. Maria Teresa Gatterer – Hilber<br><b>HM</b> f. Maridl Aschbacher<br><b>HM</b> f. Maria Annese   |
|                                  | 08.00 Uhr | Rosenkranzgebet  |
| Do. 03.08.                       | 19.00 Uhr | <b>Issing</b><br><b>HM</b> f. Josef, Hedwig und Rudolf Huber<br><b>HM</b> f. Anna und Stefan Trebo<br><b>HM</b> f. Fam. Pörnbacher als Dank u. Bitte |
| Fr. 04.08.                       | 18.30 Uhr | Rosenkranzgebet  |
| Herz-Jesu-<br>Freitag-Versehgang | 19.00 Uhr | <b>HM</b> f. Eltern und Geschwister Bacher<br><b>HM</b> als Dank u. Bitte  |

## 18. Sonntag im Jahreskreis – Verklärung des Herrn – Patrozinium Hl. Cyriak

|            |           |  |
|------------|-----------|--|
| Sa. 05.08. | 19.00 Uhr | <b><u>Vorabendgottesdienst</u></b><br><b>Jahrtag</b> f. Paul Hilber<br><b>Jahrtag</b> f. Michael und Anna Mitterhofer<br><b>Jahrtag</b> f. Josef und Maria Oberpertinger<br><b>HM</b> f. Klara Steger<br><b>HM</b> f. Othmar Pitzinger und verstorbene Angehörige<br><b>HM</b> f. Adelheid, Peter und Paul Mittich<br><b>HM</b> f. die armen Seelen als Dank u. Bitte<br><b>HM</b> zu Ehren der Schmerzhaften als Dank u. Bitte  |
| So. 06.08. | 10.00 Uhr | <b><u>Sonntagsgottesdienst</u></b><br><b>1. Jahrtag f. Cyriak Gatterer mit Grabbesuch</b><br><b>Jahrtag</b> f. Mathilde Unterpertinger<br><b>Jahrtag</b> f. Peter Harrasser – Baumaureur<br><b>Jahrtag</b> f. Frank Giessemann<br><b>Jahrtag</b> f. Franz Kofler – Mitteregger<br><b>Jahrtag</b> f. Andreas Plaikner<br><b>Amt</b> f. Adelheid, Aloisia und Johann Unterpertinger<br><b>Amt</b> f. Hermann Durnwalder<br><b>Amt</b> f. Aloisia Plaikner <b>Amt</b> f. Franz Niedermair<br><b>Amt</b> f. Franz Nöckler <b>Amt</b> f. Heinrich Wieland |

• Vom 31.07 bis 12.08. ist P. Paul im Urlaub

• INFORMATIONEN ZUR SEELSORGEEINHEIT KIENS:

**das Motto unserer Seelsorgeeinheit Kiens (SE) lautet: „Miteinander für alle“.** Die Kreisform des Logos sowie das Motto drücken die Zusammengehörigkeit untereinander aus. Durch die Ecken und Kanten werden Traditionen und Eigenheiten der jeweiligen Pfarreien zum Ausdruck gebracht, die weiterhin ihren Platz finden dürfen. Die Verbundenheit der einzelnen fünf Pfarreien spiegelt sich auch in den Farben der Sonne und der Wärme wider. Die fünf Kreissegmente – stellvertretend für die fünf Pfarreien Kiens, Ehrenburg, St. Sigmund, Terenten und Pfalzen - überlappen sich und in der Mitte entsteht ein Stern. Der Stern steht für Glaube und Gott, der uns verbindet. **Ab 01. September 2023 tritt ein neuer Liturgieplan in Kraft.** Jeder von uns war seit jeher aufgerufen den Pfarrbrief zu lesen. Ab September wird das noch wichtiger sein! Die Pfarrbriefe liegen weiterhin in den Pfarrkirchen in Papierform auf bzw. sind digital abrufbar (Dekanat Bruneck und FB Seite der Seelsorgeeinheit). Genauere Infos folgen zeitgerecht. **Herzliche Einladung zur Errichtung der Seelsorgeeinheit Kiens, Ehrenburg, St Sigmund, Terenten und Pfalzen am 01. Oktober 2023 um 10.00 Uhr in der Pfarrkirche Kiens.** Die Errichtung steht im Zeichen der Verbundenheit und Gemeinschaft der fünf Pfarreien. Der Pfarreienrat der Seelsorgeeinheit Kiens

## Gottesdienste vom 07.08.2023 – 13.08.2023

Mo.07.08. 07.30 Uhr Rosenkranzgebet

Di. 08.08. 07.30 Uhr **HM** f. Johann Eppacher  
**HM** f. Verstorbene vom Jahrgang 1947  
**HM** nach Meinung  
08.00 Uhr Rosenkranzgebet  
**19.00 Uhr Messe in Hofern**

Do. 10.08. **KEIN GOTTESDIENST!**

## 19. Sonntag im Jahreskreis - Taufsonntag

Sa. 12.08. 18.00 Uhr **Vorabendgottesdienst**  
**Jahrtag** f. Anton Durnwalder – Oberwalder  
**HM** f. Antonia und Anna Hainz  
**HM** f. Franziska Hintner  
**HM** f. Jakob und Maria Aschbacher  
**HM** f. Karl Mairvongraßpeinten  
**HM** f. Anna und Heinrich Mittermair  
**HM** f. Maria, Anton und Olga Volgger  
**HM** f. Johann Bacher  
**HM** f. Margherita Ciullo  
**10.30 Uhr Bergmesse bei der Tiefrastenhütte mit H. Maximilian**

So. 13.08. 09.30 Uhr Rosenkranzgebet  
10.00 Uhr **Sonntagsgottesdienst**  
**Jahrtag** f. Albin Unterweger  
**Amt** f. Josef, Franziska und Anton Lercher  
**Amt** f. Josef Niederbacher  
**Amt** f. Josef Reichegger – Unterbaumgartner  
**Amt** f. Helene Beikircher  
**Amt** f. Fam. Anton Gatterer – Elzenbaumer als Dank u. Bitte  
11.30 Uhr **Taufe des Kindes Nora Kirchler. Die Pfarrgemeinde  
Wünscht Gottes Segen!**  
**11.30 Uhr Bergmesse am Grünbachjoch mit P. Reinald Romaner.**

• Allen, die beim Heimgang unserer lieben **Marlene Hofer Ploner** durch die Teilnahme an der Beerdigung und an den Rosenkränzen oder auf andere Weise ihre Anteilnahme und Verbundenheit bekundet haben, sprechen wir auf diesem Wege unseren aufrichtigen Dank aus. Die Familien Hofer – Ploner

### **Mitteilung in eigener Sache:**

#### **Sprechstunden im Pfarrbüro im Widum: Gottesdienste in unseren Seelsorgeeinheit:**

|   |   |
|---|---|
| Mittwoch: 9–10 Uhr: Pfarrer Michael             | Samstag: 19.00 Uhr Ehrenburg                        |
| Donnerstag: 9–10 Uhr: Pfarrer Michael/Bürohilfe | 19.00 Uhr Terenten                                  |
| Samstag: 9–10 Uhr: Bürohilfe                    | Sonntag: 08.30 Uhr Kiens, Ehrenburg<br>und Terenten |
|   | 10.00 Uhr St. Sigmund                               |

Montag: Freier Tag von Pfarrer Michael

Die Mitteilungen zur Veröffentlichung im Pfarrbrief sind innerhalb Mittwoch vor Erscheinen des neuen Pfarrbriefes an die E-Mail Adresse: **pfarrbrief.pfalzen@rolmail.net** zu schicken. Die Pfarrbriefe können unter **<https://www.dekanat-bruneck.it/home/#>** oder von der **Internetseite der Gemeinde Pfalzen** abgerufen werden.

**Euer Pfarrer Michael**